



**USAID**  
OD AMERIČKOG NARODA

# JAVNI POZIV ZA DOSTAVLJANJE PROJEKTNIH PRIJEDLOGA

Oznaka poziva:	20.04.0-N2.3-2701
Naziv poziva:	<b>Podrška aktivnostima LGBTQI zajednice u BiH</b>
Datum objave poziva:	2.3.2022.
Rok za dostavljanje projektnih prijedloga:	4.4.2022. do 16.00 sati

## Javni poziv za dostavljanje projektnih prijedloga

Kroz Program podrške zaštiti ljudskih prava (USAID/INSPIRE), Američka agencija za međunarodni razvoj (USAID) osnažuje građane i vlasti u BiH kako bi unaprijedili zaštitu ljudskih prava te pružili bolje usluge i prilike za zapošljavanje marginaliziranim grupama u Bosni i Hercegovini. USAID/INSPIRE nastavlja se na postignuća USAID-ovog Programa podrške marginaliziranim grupama (2015-2020). Ovaj program gradio je kapacitete nevladinih organizacija koje se bave pitanjima LGBTQI (*lesbian, gay, bisexual, transgender, queer, intersex*) zajednice za saradnju s općinskim vlastima i liderima u lokalnim zajednicama u organiziranju prve PRIDE parade u Bosni i Hercegovini (BiH) održane 2019. godine. Program je pružio podršku zagovaranju sistemskih rješenja za probleme s kojima se suočavaju marginalizirane grupe. Marginalizirane grupe u BiH susreću se i dalje s velikim izazovima. Zato je ključno kontinuirano pružati podršku onima kojima je potrebna, među kojima su i članovi LGBTQI zajednice.

USAID/INSPIRE poziva nevladine organizacije registrirane u Bosni i Hercegovini (udruženja i fondacije osnovane prema zakonima o udruženjima i fondacijama u BiH) da dostave svoje projektne prijedloge u okviru komponente za pružanje **Podrške aktivnostima LGBTQI zajednice u BiH**.

Na Javni poziv ne mogu se prijaviti: javne ustanove, institucije vlasti, privredna društva, vjerske organizacije, politički subjekti, kao ni međunarodne nevladine organizacije koje nemaju registrirano svoje predstavništvo u Bosni i Hercegovini u skladu sa zakonima o udruženjima i fondacijama u BiH.

Sve projektne aktivnosti moraju se realizirati u Bosni i Hercegovini.

Projektne prijedlozi mogu se dostavljati za cjelokupni ili djelomični iznos sredstava potrebnih za implementaciju kandidiranog projekta. Iznos predloženog administrativnog dijela budžeta (plate, doprinosi, porezi, režijski i uredski troškovi) ne može iznositi više od 40% od ukupnog budžeta.

Ukupni raspoloživi fond sredstava po ovom javnom pozivu iznosi 480.000 BAM. Minimalni iznos sredstava koja se traže od USAID/INSPIRE ne može biti manji od 30.000 BAM, a maksimalan iznos traženih sredstava ne može prelaziti 150.000 BAM. Trajanje projekta ne može biti kraće od 12 mjeseci ni duže od 24 mjeseca.

Sva pitanja koja se tiču ovog javnog poziva dostavljaju se isključivo putem e-mail adrese: [prijava@usaidinspire.ba](mailto:prijava@usaidinspire.ba) (subject/predmet: 20.04.0-N2.3-2701, Upit) do 28.3.2022. godine.

U ponedjeljak 14. 3. 2022. g., s početkom u 11.00 sati će biti održana online info sesija vezana za Javni poziv 20.04.0-N2.3-2701, Podrška aktivnostima LGBTQI zajednice u BiH. Link za prisustvo online info sesiji se nalazi ovdje: <https://zoom.us/j/99440931459>

Puni tekst Javnog poziva kao i svi potrebni obrasci dostupni su na online platformi za upravljanje grantovima APPLY na linku: <https://KULT.smapply.io/res/p/komponenta4-2022>.

Od aplikanata se traži da **do 4. 4. 2022. do 16.00 sati** dostave nacrt projektnog prijedloga u elektronskom obliku, sa svim traženim priložima, nakon što se registruju kao organizacija (*organisation*) na online platformi za upravljanje grantovima APPLY. U sklopu aplikacije trebaju popuniti sve podatke o svojoj organizaciji i odabrati komponentu na koju apliciraju unutar programa USAID/INSPIRE, nakon čega će odmah dobiti automatski e-mail kao potvrdu o prijemu aplikacije. Nacrta projektnih prijedloga koji ne budu dostavljeni na navedeni način i do navedenog roka neće biti uzeti u razmatranje.



Svi potencijalni aplikanti trebaju pristupiti registraciji na online platformi za upravljanje grantovima APPLY čim prije, kako bi se upoznali s uvjetima i tehničkim postavkama aplikacije, a putem linka: <https://KULT.smapply.io/prog/inspire>. Molimo vas da taj link spasite u svoje kratice (*bookmarks*) ako namjeravate aplicirati na USAID/INSPIRE sada ili u budućnosti, a detaljne instrukcije o procesu registracije možete pronaći na linku: <https://kult.smapply.io/res/p/tehnicke-instrukcije/>. Ukoliko ste već registrirani na online platformi za upravljanje grantovima APPLY možete dobiti više informacija klikom na dugme „Pages“ u gornjem desnom uglu.

Aplikanti se mole da pažljivo pročitaju tekst Javnog poziva prije nego što počnu s procesom apliciranja i prije nego što pošalju svoj projektni prijedlog.

## Prava LGBTQI osoba

Proces donošenja antidiskriminacijskih zakona u pogledu zabrane diskriminacije na osnovu seksualne orijentacije u BiH počinje 2003. godine, stupanjem na snagu Zakona o ravnopravnosti spolova u BiH<sup>1</sup>. U Zakonu o ravnopravnosti spolova u dijelu „definicije“ nije dana definicija spolne orijentacije.

Zakon o zabrani diskriminacije<sup>2</sup> u BiH stupio je na snagu 2009. godine. Prema članu 2. ovog Zakona, definira se i diskriminacija na osnovu spola, i to na način da će se u ovom domenu diskriminacijom smatrati svako različito postupanje uključujući svako isključivanje, ograničavanje ili davanje prednosti utemeljeno na stvarnim ili pretpostavljenim osnovama prema bilo kojem licu, ili grupi lica, na osnovu spola, spolnog izražavanja ili orijentacije a pri čemu im se onemogućava ili ugrožava priznavanje, uživanje ili ostvarivanje na ravnopravnoj osnovi, prava i sloboda u svim oblastima javnog života. Međutim, mnogi zakoni i podzakonski akti na različitim nivoima kao osnove na kojima temelje zabranu diskriminacije nisu uzeli seksualnu orijentaciju, rodni identitet, niti spolne karakteristike.

U 2015. g. Agencija za ravnopravnost spolova BiH, Gender centar Republike Srpske i Gender centar Federacije BiH pružili su značajnu potporu ravnopravnosti LGBTQI osoba te su u godišnje operative planove po Gender akcionom planu za 2016. godinu uključili konkretne mjere vezane za prava LGBTQI osoba.

U svom Rozom izvještaju iz 2020. godine SOC je izvijestio da je svaka treća LGBTI osoba u zemlji doživjela neki oblik diskriminacije.<sup>3</sup>

LGBTQI populacija se u našem društvu suočava s nizom problema koji svoje uzroke imaju u predrasudama i stereotipima spram pripadnika LGBTQI populacije. Također, pretežno patrijarhalno i konzervativno društvo dodatno otežava promjenu stavova i mišljenja javnosti o problemima i pravima LGBTQI populacije.

Nejednak tretman kroz obrazovanje i na radu proizvodi nejednake uslove za život i obezbjeđenje egzistencijalnih potreba. LGBTI osobe su rjeđe u mogućnosti da imaju vlastitu nekretninu, češće su ekonomski zavisne, kreditno nesposobne i teže se osamostaljuju. 52% LGBTI osoba koje su se outovale na poslu su doživjele neumjesne komentare radne sredine o seksualnoj orijentaciji i rodnom identitetu,

<sup>1</sup> Zakon o ravnopravnosti spolova (Službeni glasnik BiH br. 16/03, 102/09)

<sup>2</sup> Zakon o zabrani diskriminacije (Službeni glasnik BiH br. 59/09)

<sup>3</sup> Izvještaj o stanju ljudskih prava u 2020. godini, Bosna i Hercegovina

dok se 42% LGBTI osoba se nije outovalo na radnom mjestu, od čega 40% zbog straha za vlastitu sigurnost.<sup>4</sup>

Globalni barometer homoseksualnih prava (GBGR), koji analizira nivo državne i društvene zaštite ili progona seksualnih manjina u svakoj zemlji, dala je Bosni i Hercegovini ocjenu „F“ (48%) u 2017. godini, što BiH svrstava u kategoriju "progona". Zbog visoke razine stigme, LGBTIQI osobe u Bosni i Hercegovini rjeđe prijavljuju policiji protiv LGBTIQI zločina i strahuju od gubitka zaposlenja.

Velika većina pripadnika LGBTIQI zajednice u BiH prinuđena je ostati skrivena od javnosti iz straha po vlastitu sigurnost. Prevladavajući stav društva i političkih subjekata je da homoseksualnost „ne postoji“ u BiH te se prava pripadnika LGBTIQI zajednice smatraju manje važnima od prava pripadnika heteroseksualnih osoba.

LGBTIQI zajednica bila je domaćinom prve Parade ponosa u BiH 2019. godine. Nakon ovog hrabrog čina pojavila se prilika za zagovaranje i promicanje održivih promjena u području pravne jednakosti i društvene uključenosti LGBTIQI osoba. Promjene napravljene u institucionalnom i pravnom okviru BiH kako bi se uključile prave osobe koje pripadaju LGBTIQI zajednici su, u odnosu na prethodni period, sada vidljivije i značajnije. Međutim, potrebno je osigurati i političku volju kako bi se primjenjivala u praksi. Takve se promjene još nisu dogodile u vezi s neophodnim društvenim promjenama koje bi osigurale unaprjeđenje zaštite ljudskih prava i jednakost LGBTIQI osoba u BiH.

Tako i dalje, LGBTIQI građani i građanke doživljavaju nasilje i diskriminaciju, čiji veliki dio ostaje u potpunosti nevidljiv u bh. društvu jer postojeći službeni mehanizmi prijavljivanja, procesuiranja i dokumentiranja diskriminacije i nasilja jednostavno nisu dostupni većini LGBTIQI osoba. Svaka treća LGBTIQI osoba u BiH žrtva je nekog vida diskriminacije<sup>5</sup>, koja u 93,8 % slučajeva ostaje neprijavljena nadležnim organima.

Zbog svog rodnog izražavanja ili seksualnog identiteta 23,5% osoba je doživjelo nasilje. Od broja osoba koje su doživjele nasilje, preko 94 % LGBTIQI osoba u BiH bile su izravne žrtve psihološkog ili verbalnog nasilja, dok je svaka treća LGBTIQI osoba bila žrtva fizičkog nasilja. Svaka peta LGBTIQI osoba u BiH je jednom ili više puta bila žrtvom seksualnog nasilja.<sup>6</sup>

Osobe koje su doživjele nasilje ne prijavljuju to institucijama iz straha od ponovljene stigme zbog seksualne orijentacije.

Medijsko praćenje slučajeva zlostavljanja ili nasilja nad LGBTIQI osobama je vrlo rijetko, ali i kada je prisutno, obojeno je stereotipima i predrasudama spram ove populacije. Umjesto da mediji pomažu i skreću pažnju na probleme pripadnika LGBTIQI zajednice, isti, zbog načina na koji izvještavaju, često daju još veći povod za dodatno viktimiziranje LGBTIQI osoba.

Problemi LGBTIQI populacije ogledaju se i u nemogućnosti ostvarivanja važeće bračne zajednice zbog definiranja braka kao uređene zajednice muškarca i žene<sup>7</sup>, a ovo za sobom povlači i nemogućnost usvajanja djece.

<sup>4</sup> Socio-ekonomski položaj lezbijki, gej, biseksualnih, transrodnih i interseksualnih osoba u Bosni i Hercegovini, Sarajevo, juni 2021. g., Sarajevski otvoreni centar.

<sup>5</sup> Jasmina Čaušević (2013). Brojevi koji ravnopravnost znače. Analiza rezultata istraživanja potreba LGBT osoba u Bosni i Hercegovini. Sarajevo: Sarajevski otvoreni centar; Edicija: Ljudska prava.

<sup>6</sup> Ibid

<sup>7</sup> Porodični zakon FBiH (član 6.) i Porodični zakon RS (član 3.)



Pravo na javno okupljanje u praksi je značajno ugroženo zbog fizičkih prijetnji i napada koji su se događali u minulom periodu.

Troškove operacija promjene spola, hormonalne terapije i sl. ne pokriva zdravstveno osiguranje. Promjene ličnih dokumenata nakon promjene spola i izmjene osobnih podataka (JMBG) otežane su zbog djelomičnog pravnog vakuuma koji tretira ovu oblast.

U cilju unaprjeđenja prava i položaja LGBTQI populacije u BiH Američka agencija za međunarodnu saradnju (USAID) podržat će projekte i aktivnosti čiji rezultati vode do poboljšanja društvenog ambijenta prema LGBTQI zajednici. USAID/INSPIRE pružit će podršku aktivnostima organizacija u BiH koje zagovaraju pitanja vezana za LGBTQI populaciju i koje se zalažu za prava, osnaživanje i dostojanstvo nedovoljno predstavljenih društvenih grupa u BiH, aktivnosti s ciljem osnaživanja građana/ki i institucija vlasti u BiH kako bi unaprijedile zaštitu ljudskih prava, pružile usluge i perspektive zapošljavanja za najranjivije osobe.

Program podrške zaštiti ljudskih prava USAID/INSPIRE dodijelio je grantove u oblasti pružanja podrške LGBTQI zajednici u BiH u 2021. g., a koji su u toku. Više o projektima koji su u procesu implementacije molimo pogledajte na linku [OVDJE](#), kako bi se spriječilo ponavljanje istih ili vrlo sličnih projekata na istim lokacijama.

## Opće smjernice za aplikante

Ovaj Javni poziv (broj 20.04.0-N2.3-2701) sastoji se od 2 faze – 1. faza (nacrt projektnog prijedloga, uz ostalu dokumentaciju) i 2. faza (puni projektni prijedlog i budžet, uz ostalu dokumentaciju).

Značajno je da aplikant preduzme mjere da u svakoj aktivnosti korisnici projekta ni na koji način nisu izloženi potencijalnom riziku od neugodnosti, neprijatnosti ili rizika narušavanja ljudskih prava.

Sve smjernice navedene u ovom Javnom pozivu se odnose i na 1. i na 2. fazu apliciranja, tako da je važno konsultirati ovaj dokument i pri apliciranju u 2. fazi, ukoliko aplikant zadovolji 1. fazu.

Nije dozvoljeno korištenje sredstava za rekonstrukcijske radove po ovom Javnom pozivu.

Dozvoljen je rad isključivo s nepolicijskim službenicima.

Traženi iznos u 2. fazi mora biti jednak ili niži onom iznosu traženom u 1. fazi (niži u slučaju pronalaska dodatnih donatora do 2. faze). Planirano trajanje projekta u 2. fazi ne može biti drugačije u odnosu na 1. fazu.

## Oblasti javnog poziva

Projektni prijedlozi trebaju se odnositi na sljedeće oblasti koje se vežu za pružanje podrške LGBTQI zajednici u BiH kroz:

- Oblast 1: Unaprjeđenje položaja LGBTQI osoba u BiH, uključujući i bolju percepciju LGBTQI populacije u bh. javnosti,
- Oblast 2: Zagovaranje ka svim nivoima vlasti za unaprjeđenje prava i položaja LGBTQI osoba u BiH, koristeći, između ostalog, i javne kampanje u zagovaračkim aktivnostima,
- Oblast 3: Edukacija javnosti o LGBTQI pravima,



- **Oblast 4:** Pružanje tehničke pomoći institucijama BiH koje uključuju ljudska prava LGBTQI osoba u politike, programe i strategije.

**Aplikant će u svojoj prijavi navesti kojom se oblašću primarno bavi u svom projektnom prijedlogu. Projektni prijedlozi koji se ne budu uklapali ni u jednu od navedenih oblasti neće biti uzeti u razmatranje.**

## Uvjeti i procedure za apliciranje

USAID/INSPIRE otvara fond za grantove usmjerene na pružanje podrške aktivnostima LGBTQI populacije u BiH. Projektni prijedlozi mogu se dostavljati za cjelokupni ili djelomični iznos sredstava potrebnih za implementaciju kandidiranog projekta.

Minimalni iznos sredstava koja se traže od USAID/INSPIRE ne može biti manji od 30.000 BAM a maksimalan iznos traženih sredstava ne može prelaziti 150.000 BAM. Iznos predloženog administrativnog dijela budžeta (plate, doprinosi, porezi, režijski i uredski troškovi) ne može iznositi više od 40% od ukupnog budžeta koji se traži od USAID-a.

Trajanje projekta ne može biti kraće od 12 mjeseci i duže od 24 mjeseca.

Tokom implementacije projekata aplikant će biti odgovoran za upravljanje sadržajnim i finansijskim dijelom projekta, kao i za narativno i finansijsko izvještavanje prema USAID/INSPIRE-u.

Aplikacije i tražena dokumentacija moraju biti napisane na jednom od službenih jezika i pisama Bosne i Hercegovine. Aplikacije moraju biti popunjene elektronski.

Nepotpune aplikacije, aplikacije koje pristignu nakon navedenog roka, aplikacije koje ne budu dostavljene na predviđeni način, kao i prijave na neodgovarajućim obrascima neće biti uzete u razmatranje. Dokumentacija koja bude dostavljena, a nije tražena, neće biti uzeta u razmatranje.

Sva pitanja koja se tiču ovog javnog poziva dostavljaju se isključivo putem e-mail adrese: [prijava@usaidinspire.ba](mailto:prijava@usaidinspire.ba) (subject/predmet: 20.04.0-N2.3-2701, Upit) do 28.3.2022. godine.

U ponedjeljak, 14. 3. 2022. g., s početkom u 11.00 sati će biti održana online info sesija vezana za Javni poziv 20.04.0-N2.3-2701, Podrška aktivnostima LGBTQI zajednice u BiH. Link za prisustvo online info sesiji se nalazi ovdje: <https://zoom.us/j/99440931459> Sve informacije koje budu pružene na online info-sesiji, a da su u suprotnosti sa Javnim pozivom, tekst Javnog poziva bit će mjerodavan.

### I. faza

Projektni prijedlozi dostavljaju se najprije samo u formi nacрта projektnog prijedloga, koja se nalazi na online platformi za upravljanje grantovima APPLY.

Pored nacрта projektnog prijedloga potrebno je dostaviti uvjerenje o poreskoj registraciji (ID broj). Uvjerenje o poreskoj registraciji, kao i sve dokumente koje budete obavezni priložiti uz svoju aplikaciju u narednim fazama, dodajete tako što ćete kroz svoj APPLY profil (ili klikom direktno na link: <https://kult.smapply.io/acc/app/#eligibility>) **popuniti Eligibility obrazac** koji možete izmijeniti i dopuniti u bilo kojem trenutku bez obzira nalazite li se usred aplikacije na neki od grantova ili ne. Tako aplikant omogućava pravovremen, detaljan i sveobuhvatan uvid u status svoje organizacije, kako



danas, tako i u budućnosti. Rješenje o registraciji / izvod iz registra (ne stariji od godinu dana) može se dostaviti do apliciranja za 2. fazu.

Aplikacije dostavljene na drugačiji način u odnosu na naznačeni u Javnom pozivu, ili dostavljene nakon roka, neće biti uzete u razmatranje.

Svaka organizacija može aplicirati s najviše jednim nacrtom projektnog prijedloga u okviru ovog javnog poziva. U slučaju da neka organizacija dostavi više od jednog projekta, u obzir će se uzeti samo prva pristigla aplikacija.

Aplikanti mogu, ali ne moraju imati partnera u projektu. Izjava o partnerstvu, odnosno pisma podrške se dostavljaju u 2. fazi, a više o tome u dijelu Javnog poziva: 2. faza.

Komisija za evaluaciju USAID/INSPIRE obavlja preliminarnu ocjenu projektnih prijedloga na osnovi informacija i dokumentacije koju su predali aplikanti.

Preliminarni pregled nacrta projektnog prijedloga obuhvata sljedeće kriterije:

#### **Eliminatorni kriteriji:**

- Dostavljena je sva dokumentacija koja je u pozivu navedena kao obavezna, te je popunjen *Eligibility* obrazac.
- Projekt se direktno bavi jednom od navedenih oblasti javnog poziva.

#### **Bodovni kriteriji:**

- Problem je opisan na jasan i razumljiv način, te su navedeni podaci koji potvrđuju da problem uistinu postoji.
  - LGBTQI osobe su jedna od glavnih ciljnih korisničkih grupa aktivnosti koje provodi organizacija;
  - organizacija se trenutno bavi pitanjima pružanja podrške aktivnostima LGBTQI populacije u BiH ili pruža podršku na rješavanju ove problematike; organizacija je profesionalizirana za pružanje podrške u radu na problematici navedenoj u oblastima Javnog poziva.
  - Postoji jasna veza između odabrane oblasti iz Javnog poziva i projekta.
  - Projekt je usklađen s trenutnim i prethodnim intervencijama u oblasti Javnog poziva.
  - Projektni ciljevi su u skladu s odabranom oblašću iz Javnog poziva.
  - Ciljevi su specifični, mjerljivi i realni i moguće ih je dostići u toku trajanja projekta ili ubrzo nakon završetka.
  - Odabrana je prikladna metodologija koja će dovesti do ispunjenja ciljeva.
  - Organizacija u svojim ranijim ili trenutnim projektima saraduje s drugim organizacijama, vlastima, zajednicom i drugim interesnim stranama.
  - Organizacija stvara sinergiju s interesnim stranama, vlastima, zajednicom i drugim organizacijama koje se bave LGBTQI populacijom.
  - Organizacija posjeduje kapacitete (strukturu organizacije) da provede projekt.
- Organizacija ima relevantna prethodna dostignuća u odnosu na oblasti iz javnog poziva. Iznos prihoda u svakoj od posljednje tri godine bio je jednak ili veći od traženog iznosa za projekt.

Komisija za evaluaciju će kontaktirati osobe navedene za kontakt i preporuke kako bi se provjerili podaci o prethodno ostvarenim rezultatima.

Nakon što Komisija ocijeni i rangira sve pristigle nacрте projektnih prijedloga, svi aplikanti bit će informirani o ishodu ocjene njihove aplikacije putem online platforme za upravljanje grantovima APPLY. Oni projektni prijedlozi koji budu pozitivno ocijenjeni ulaze u 2. fazu apliciranja.

## 2. faza

Od aplikantata koji budu obaviješteni da su uspješno prošli 1. fazu zatražit će se da dostave cijeli projektni prijedlog, koji se može popuniti putem online platforme za upravljanje grantovima APPLY, budžet na obrascu OBR-INS-GRB, eventualno ispunjenu Izjavu o partnerstvu, na obrascu OBR-INS-PAR (isključivo ukoliko organizacija ima partnera u projektu) i eventualno pismo ili pisma podrške institucija vlasti.

Pored punog projektnog prijedloga i budžeta, potrebno je dostaviti rješenje o registraciji pravnog lica ili izvod iz registra (dokument ne smije biti stariji od godinu dana). Kao što je navedeno iznad u 1. fazi, ovi se dokumenti dostavljaju putem Eligibility obrasca, a putem vašeg APPLY profila (ili klikom direktno na link: <https://kult.smapply.io/acc/app/#eligibility>).

Prilikom ocjene projektnih prijedloga uzet će se u obzir sljedeće:

- dostavljena je sva dokumentacija koja je u javnom pozivu i APPLY-u navedena kao obavezna,
- izrađena je dubinska analiza problema koja ukazuje na to da se aplikant razumije u materiju javnog poziva i da barata aktuelnim podacima,
- projektna ideja je u skladu s kriterijima javnog poziva, jasna je i razumljiva,
- aplikant ima specifičan, odgovoran pristup i metodologiju rada sa LGBTQI populacijom,
- projektni prijedlog predviđa direktnu saradnju sa LGBTQI osobama,
- predložena metodologija za provođenje aktivnosti dovodi do željenih rezultata, specifična je, u skladu je s javnim pozivom te daje jasnu sliku projektne intervencije,
- projektni prijedlog dostavlja organizacija koja radi sa LGBTQI populacijom i na problematici sa kojima se suočava LGBTQI populacija u BiH, te promoviranju prava LGBTQI osoba, ili je profesionalizirana za pružanje podrške u radu na problematici navedenoj u oblastima Javnog poziva,
- očekivani rezultati uključuju izravnu podršku ili zagovaranje u ime LGBTQI osoba,
- projektni rezultati s pripadajućim indikatorima doprinose ispunjenju projektnih ciljeva, specifični su i mjerljivi s preciziranom ciljnom grupom i njihovim brojem,
- jasno su definirani alati za praćenje i evaluaciju projekta koji se mogu iskoristiti za procjenu uspješnosti projekta.
- budžet odražava dobar odnos uloženog novca i postignutih rezultata; projektne aktivnosti usklađene su s troškovima, a troškovi su jasno pojašnjeni u narativnom dijelu budžeta,
- aplikanti se ohrabruju da imaju sufinansiranje, bilo u naturi ili u novcu,
- projektni prijedlog ne temelji se isključivo na izradi i distribuciji promotivnog i zagovaračkog materijala, ili samo na održavanju seminara i treninga, te izbjegava nepotrebne troškove,
- iz projektnog prijedloga vidljivo je da postoje realne mogućnosti da se postigne rezultat tokom trajanja projekta ili netom nakon toga,
- aktivnosti su ravnomjerno raspoređene tokom trajanja projekta, a njihov raspored je realan i hronološki dobro usklađen,
- prepoznati su potencijalni rizici u provođenju projekta i opisane su mjere kojima bi se oni umanjili,
- organizacije pokazuju sposobnost za uspješno partnerstvo s vlastima, drugim organizacijama i raznim interesnim stranama koji rade s marginaliziranom populacijom u BiH,





**USAID**  
OD AMERIČKOG NARODA

- specifični ciljevi dovode do ispunjenja općeg cilja, mjerljivi su i realni, te postoji realna mogućnost da se postignu tokom trajanja projekta ili netom nakon njega,
- projektni prijedlog promovira održivost ostvarenih projektnih ciljeva i rezultata,
- projekt je zastupljen u javnosti kroz promotivne aktivnosti, predviđa pojavljivanje u javnosti kako bi dosegao širu publiku, te omogućuje pojavljivanje donatora,
- organizacije stvaraju sinergiju s interesnim stranama, vlastima, zajednicom i drugim organizacijama koje se bave istom oblašću djelovanja,
- aplikant jasno identificira potencijalne negativne učinke intervencija/aktivnosti koje namjerava implementirati i predlaže mjere koje namjerava preuzeti da bi se taj rizik izbjegao,
- predloženi projekt nije ponavljanje nekog drugog tekućeg ili završenog projekta, temelji se na uspješnosti trenutnih i prethodnih intervencija za LGBTQI populaciju, te koristi najbolje prakse i naučene lekcije,
- aplikant demonstrira razumijevanje problema LGBTQI populacije i posjeduje znanje o postojećim intervencijama/projektima koje se bave ovom temom, aplikant pokazuje inovativnost u pristupu koja se temelji na naučenim lekcijama i najboljim praksama, te predlaže nadogradnju na postojeće i/ili prethodne projekte ili partnerstvo sa postojećim intervencijama u oblasti pružanja podrške aktivnostima LGBTQI populacije u BiH.

Aplikanti mogu, ali ne moraju imati partnera u projektu. Partneri u projektu mogu biti nevladine organizacije (udruženja i fondacije) registrirane u BiH, za šta dostavlja ispunjen obrazac Izjave o partnerstvu. Ukoliko aplikant ima podršku institucija vlasti s nekog od nivoa u BiH, potrebno je dostaviti pisma podrške tih institucija. Izjavu o partnerstvu, kao i pisma podrške bi bilo potrebno dostaviti u ovoj, 2. fazi, ukoliko aplikant bude odabran za učešće u 2. fazi.

Traženi iznos u 2. fazi mora biti jednak ili niži u odnosu na traženi iznos u 1. fazi (u slučaju pronalaska dodatnih donatora do 2. faze apliciranja). Traženi iznos u 2. fazi apliciranja ne smije biti veći od traženog iznosa u 1. fazi, što može dovesti do eliminacije u 2. fazi.

Ukoliko USAID/INSPIRE nakon 1. faze dopisom traži odgovore ili pojašnjenja na određene dijelove nacрта projektnog prijedloga, potrebno je da aplikant službenim dopisom odgovori na ova pitanja, te da ovaj dopis bude prilog uz punu projektnu aplikaciju, koji će se smatrati prilogom uz finalnu aplikaciju.

Korisnik granta iz sredstava USAID-a dužan se registrirati u sistem Američke vlade SAM, te imati DUNS broj (DUNS Unique Entity ID), kao i SAM broj (SAM Unique Entity ID). Ukoliko korisnik granta od ranije nema registraciju u SAM-u, dužan je imati AKTIVNU registraciju do apliciranja za 2. fazu. Registracija na SAM: <https://sam.gov/content/entity-registration>

Uputstvo vezano za dobivanje DUNS broja:

[https://www.usaid.gov/sites/default/files/documents/1863/Attachment\\_1\\_How\\_to\\_Request\\_a\\_DUNS\\_Number.pdf](https://www.usaid.gov/sites/default/files/documents/1863/Attachment_1_How_to_Request_a_DUNS_Number.pdf)

SAM broj se automatski dobiva uspješnom registracijom u SAM.

Nakon procjene punih projektnih prijedloga svi aplikanti bit će informirani o ishodu ocjene njihove aplikacije putem online platforme za upravljanje grantovima APPLY.

Oni projektni prijedlozi koji budu pozitivno ocijenjeni ulaze u fazu pregovora o dodjeli granta i fazu potpisivanja ugovora. U fazi pregovora će USAID/INSPIRE i aplikant usaglasiti projektni prijedlog, naročito dijelove koji se odnose na isporuke, monitoring i evaluaciju projekta. Obavijest o pozitivnoj



ocjeni projektnog prijedloga ne znači neminovno da će USAID/INSPIRE s organizacijom potpisati ugovor niti da će projektni prijedlog biti financiran. Potpisivanjem ugovora o dodjeli granta uređuju se međusobni odnosi saradnje, prava i obaveze obje ugovorne strane.

## Uvjeti dodjele granta

Organizacije koje budu imale najbolje projektne prijedloge i budu odabrane u užu krugu kandidata dužne su omogućiti USAID/INSPIRE da provede predgrantovsku procjenu rada i poslovanja organizacije u prethodnom periodu. Predgrantovska procjena podrazumijeva analizu organizacijskih, finansijskih, administrativnih i ljudskih resursa aplikanta.

Samo organizacije čiji projekti budu najbolje ocijenjeni i koje uspješno prođu proces predgrantovske procjene mogu biti korisnici granta. USAID nema obavezu pojedinačno obrazlagati svoju odluku aplikantima. USAID zadržava pravo da ne dodijeli sva raspoloživa sredstva predviđena ovim javnim pozivom.

## Jačanje organizacijskih kapaciteta

Potpisivanje ugovora o dodjeli granta podrazumijeva, pored implementacije projektnih aktivnosti, i spremnost organizacija da aktivno učestvuju u razvoju svojih organizacijskih kapaciteta uz punu podršku USAID/INSPIRE.

Razvoj organizacijskih kapaciteta podrazumijeva:

- implementaciju nalaza i preporuka iz predgrantovske procjene PGR<sup>5</sup> u toku trajanja projekta, koja se dešava prije potpisivanja Ugovora sa USAID/INSPIRE i uslov je za potpisivanje ugovora;
- aktivan rad na jačanju kapaciteta i unaprjeđenju postojećih pravilnika i procedura koji uređuju rad organizacije, tamo gdje to bude potrebno.
- učešće na edukacijama i treninzima koje organizira USAID/INSPIRE (do 9 treninga u toku godine za osoblje organizacije);
- ispunjavanje obaveza navedenih u KULT/POP alatu za samoprocjenu organizacijskih performansi i provođenje POP<sup>8</sup> procesa jačanja i razvoja performansi organizacije.

Predgrantovska revizija se vrši nakon 2. faze aplikacije, a prije potpisivanja Ugovora i uslov je za potpisivanje Ugovora s USAID/INSPIRE. U slučaju nepoštivanja rokova za dostavljanje aplikacije, ili rokova vezanih za predgrantovsku reviziju, aplikant će biti eliminiran.

## Rok za dostavljanje nacrt projektnog prijedloga

Od aplikanta se traži da **do 4. 4. 2022. do 16.00 sati** dostave nacrt projektnog prijedloga u elektronskom obliku, sa svim traženim priložima, putem online platforme za upravljanje grantovima APPLY, nakon čega će aplikanti odmah dobiti automatski e-mail kao potvrdu o prijemu aplikacije. Nacrti projektnih prijedloga koji ne budu dostavljeni na navedeni način, neće biti uzeti u razmatranje.

<sup>8</sup> POP<sup>TM</sup> – alat za procjenu organizacijskih performansi: <https://kult.smapply.io/res/p/kult-pop>



**USAID**  
OD AMERIČKOG NARODA

Aplikanti koji ne zaprime automatski odgovor o prijemu aplikacije u roku od 30 minuta od slanja trebaju se odmah javiti na elektronsku adresu [prijava@usaidinspire.ba](mailto:prijava@usaidinspire.ba) (subject/predmet: 20.04.0-N2.3-2701, Upit).

Napomena: Svi potencijalni aplikanti trebaju pristupiti registraciji na online platformu za upravljanje grantovima APPLY putem linka: <https://KULT.smapply.io/prog/inspire> čim prije, kako bi se upoznali s uvjetima i tehničkim postavkama aplikacije. Detaljne instrukcije o procesu registracije mogu pronaći na linku: <https://kult.smapply.io/res/p/tehnicke-instrukcije/>

U slučaju izmjene Javnog poziva USAID/INSPIRE će objaviti tekst s naglašenim izmjenama na <https://KULT.smapply.io/res/p/komponenta4-2022>.

##KRAJ DOKUMENTA##